



Határozatok Tára

A Bíróság ítélete (hetedik tanács), 2022. május 12. – Bizottság kontra Bulgária (Határértékek – SO2)

(C-730/19. sz. ügy)¹

„Tagállami kötelezettségszegés – Környezet – 2008/50/EK irányelv – A környezeti levegő minősége – A 13. cikk (1) bekezdése és a XI. melléklet – A kén-dioxidra (SO₂) vonatkozó határértékek rendszeres és tartós túllépése Bulgária BG0006 (Délkelet) zónájában – A 23. cikk (1) bekezdése és a XV. melléklet – A túllépés »lehető legrövidebb« időtartama – Megfelelő intézkedések”

1. *Kötelezettségszegés megállapítása iránti kereset – A jogvita tárgya – A pert megelőző eljárás során történő meghatározás – Az uniós jog módosulása miatti kiigazítás – Megengedhetőség – Feltételek*

(EUMSZ 258. cikk; 2008/50 európai parlamenti és tanácsi irányelv, 13. cikk, (1) bekezdés, és XI. melléklet; 1999/30 tanácsi irányelv, 3. cikk, és I. melléklet)

(lásd: 60. pont)

2. *Kötelezettségszegés megállapítása iránti kereset – A jogvita tárgya – A pert megelőző eljárás során történő meghatározás – Az indokolással ellátott vélemény után bekövetkezett tények figyelembevétele – Feltételek – Ugyanolyan jellegű és ugyanazt a magatartást megvalósító tények, mint amelyekre korábban hivatkoztak*

(EUMSZ 258. cikk)

(lásd: 61. pont)

3. *Környezet – Levegőszennyezés – A környezeti levegő minősége – 2008/50 irányelv – Az emberi egészség védelme érdekében meghatározott határértékek – Rendszeres és tartós túllépés – Kötelezettségszegés*

(2008/50 európai parlamenti és tanácsi irányelv, 13. cikk, (1) bekezdés, és XI. melléklet)

(lásd: 62–71., 76. pont, és rendelkező rész, 1. pont)

¹ HL C 399., 2019.11.25.

4. *Környezet – Levegőszennyezés – A környezeti levegő minősége – 2008/50 irányelv – Az emberi egészség védelme érdekében meghatározott határértékek – Kén-dioxid – Túllépés – Vizsgálati szempontok – Határérték egy elszigetelt mintavételi ponton való túllépése – Megengedhetőség*
- (2008/50 európai parlamenti és tanácsi irányelv, 13. cikk, (1) bekezdés, 23. cikk, (1) bekezdés, és XI. melléklet)*
- (lásd: 72. pont)*
5. *Kötelezettségszegés megállapítása iránti kereset – Objektív jelleg – A kötelezettségszegés eredete – Hatás hiánya*
- (EUMSZ 258. cikk)*
- (lásd: 77. pont)*
6. *Környezet – Levegőszennyezés – A környezeti levegő minősége – 2008/50 irányelv – Az emberi egészség védelme érdekében meghatározott határértékek – Kén-dioxid – Túllépés – Következmények – A tagállam azon kötelezettsége, hogy tervet készítsen annak orvoslására – A túllépés lehető legrövidebb időtartamának biztosítására irányuló, megfelelő és hatékony intézkedések megfelelő időben történő elfogadásának hiánya – Kötelezettségszegés*
- (2008/50 európai parlamenti és tanácsi irányelv, 13. cikk, (1) bekezdés, 23. cikk, (1) bekezdés, XI. és XV. melléklet)*
- (lásd: 128–142. pont, a rendelkező rész 1. pontja)*
7. *Környezet – Levegőszennyezés – A környezeti levegő minősége – 2008/50 irányelv – A levegőminőségi határértékek túllépése – Ennek helyrehozatala érdekében terv készítésére vonatkozó kötelezettség – Határidő – Rendkívül hosszú időszak megállapítása – Megengedhetetlenség – Kötelezettségszegés*
- (2008/50 európai parlamenti és tanácsi irányelv, 23. cikk, (1) bekezdés)*
- (lásd: 145–147. pont)*

Rendelkező rész

1) A Bolgár Köztársaság

mivel nem biztosította, hogy egyrészt a kén-dioxidra (SO₂) vonatkozó óránkénti határértéket 2007 és 2018 között, másrészt pedig az e szennyező anyagra vonatkozó napi határértéket 2007 és 2018 között (a 2010-es és 2012-es év kivételével) ne lépjék túl rendszeresen és tartósan a BG0006 (Délkelet) zónában – nem teljesítette a környezeti levegő minőségéről és

a Tisztább levegőt Európának elnevezésű programról szóló, 2008. május 21-i 2008/50/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 13. cikke (1) bekezdésének és XI. mellékletének együttesen értelmezett rendelkezéseiből eredő kötelezettségeit, és

mivel 2010. június 11-től kezdődően nem fogadott el megfelelő intézkedéseket az SO₂-re vonatkozó határértékek e zónában történő betartásának biztosítása érdekében, és különösen nem biztosította, hogy a levegőminőségi tervek megfelelő intézkedéseket írjanak elő annak érdekében, hogy e határértékek túllépésének időtartama a lehető legrövidebb legyen – nem teljesítette az ezen irányelv 23. cikke (1) bekezdésének és XV. melléklete A. szakaszának együttesen értelmezett rendelkezéseiből eredő kötelezettségeit.

- 2) A Törvényszék a Bolgár Köztársaságot kötelezi a költségek viselésére.